Flash me

Accès
Toegang

Par route - *Via de weg*
- A5 Paris - Troyes - Mulhouse
  A5 Parijs - Troyes - Mülhausen
- A26 Calais - Reims - Troyes
  A26 Calais - Reims - Troyes
- RN19 Paris - Troyes - Belfort - Mulhouse
  RN19 Parijs - Troyes - Belfort - Mülhausen
- RN71 Troyes - Dijon
  RN71 Troyes - Dijon

En train - *Met de trein*
- Ligne Paris - Mulhouse (12 trains/jour)
  Spoorlijn Parijs - Mülhausen (12 treinen/dag)
- Gares SNCF du département
  Spoorwegstations van het departement
- Gare TGV Reims
  TGV station van Reims

Par avion - *Met het vliegtuig*
- Aéroport de Troyes-Barberey
  Vliegveld van Troyes - Barberey
- Aéroport de Vatry
  Vliegveld van Vatry
- Aéroports de Roissy et Orly
  Vliegveld van Roissy en Orly

Distances de Troyes vers les grandes villes
Enkele afstanden, vanuit Troyes

Reims - *Reims* : *130 km*
Dijon - *Dijon* : *150 km*
Paris - *Parijs* : *150 km*
Luxembourg - *Luxemburg* : *300 km*
Lyon - *Lyon* : *335 km*
Lille - *Lille* : *340 km*
Bruxelles - *Brussel* : *350 km*
Strasbourg - *Strasbourg* : *350 km*
Genève - *Genève* : *380 km*
Anvers - *Antwerpen* : *402 km*
Francfort - *Frankfurt* : *442 km*
Zurich - *Zurich* : *470 km*
Londres - *Londen* : *520 km*
Amsterdam - *Amsterdam* : *600 km*
Milan - *Milaan* : *690 km*

Les boucles
sur routes secondaires non balisées

1. Les vallons du Pays d'Othe - 54 km - *C5*
2. De menhirs en château - 68 km - *B3*
3. Vignoble de champagne et Vallée de la Noxe - 66 km - *B2*
4. Terre des Grands Hommes - 52 km - *I5*
5. Circuit des dolmens et polissoirs - 81 km - *C4*
6. Pays d'Armance : à la découverte d'un village perché - 75 km - *D6*
7. Le circuit du Roi des Vins - 78 km - *G7*
8. Au pays de Renoir - 64 km - *H6*
9. Sur la Route des Cisterciens - 59 km - *I5*
10. Des coteaux du champagne aux sources de la Dhuys - 58 km - *I4*
11. Les portes de la Forêt d'Orient - 69 km - *H5*
12. Les pans de bois et le Lac Amance - 21 km - *H4*
13. Napoléon et les Églises à pans de bois - 92 km - *H2*
14. La Plaine Champenoise - 65 km - *F1*
15. Balade en bord de Seine - 57 km - *C2*
16. De l'Aube à la Barbuise - 65 km - *F2*
17. Canal de la Haute Seine - 59 km - *D3*
18. Les balcons du Parc - 63 km - *G4*
19. Circuit des 3 lacs de la Forêt d'Orient - 64 km - *F4*
20. La Seine de Troyes à la Côte des Bar - 78 km - *G6*
21. Au pays du fromage - de Chaource 74 km - *F6*
22. Du Pays d'Othe - à la forêt de Chaource - 51 km - *E5*
23. Les Côtes de Troyes en Champagne - 58 km - *E4*
24. Circuit en Forêt d'Othe - 55 km - *D4*

Train + Vélo
Trein + Fiets

Des trains accessibles aux vélos relient les gares de Bar-sur-Aube, Vendeuvre-sur-Barse, Troyes, Romilly-sur-Seine et Nogent-sur-Seine à Paris plusieurs fois par jour. Retrouvez les horaires sur snct.com
ou snct-connect.com

Treinen verbinden de stations op Bar-sur-Aube, Vendeuvre-sur-Barse, Troyes, Romilly-sur-Seine en Nogent-sur-Seine naar Parijs meerdere keren per dag. Vinden planningen op snct.com of snct-connect.com

Offices de Tourisme
VVV

Label « Accueil vélo »
« Accueil vélo » partners

Hébergements partenaires
accommodatie partners

Loueurs de vélo partenaires
fietsverhuur partners

Magasins VELO&Oxygen®
Winkels VELO&Oxygen®

Base VVT FFCT
Moutainbiken

Sites de visite
Plaatsen om te bezoeken

Gares SNCF
SNCF Stations

Voies Vertes
Groene wegen

Véloroutes
Fietsroute

Circuits vélo / Fietsoteismeroutes :

- 12 Très faciles / Zeer makkelijke
- 16 Faciles à moyen / Makkelijk tot middelmatige
- 21 Difficiles / Moeilijke
- 24 Très difficiles / Zeer moeilijke

0 KM 10 20

ACTUAL cartographie +33 (0)3 25 71 20 20 - A5436 - 03-23
REPRODUCTION INTERDITE SAUF AUTORISATION
www.actual.fr
Cartography by ACTUAL. FURTHER REPRODUCTION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION.

INFORMATIONS UTILES *Nuttige informatie*

LES HOTELS *HOTELS*

Hotel de la Gare* *E4**
10 Bd Carnot
10000 TROYES
+ 33 (0)3 25 78 22 84
www.hoteldelagaretroyes.com

Hotel de Troyes *E4*
168, Avenue du Gal Leclerc
10000 TROYES
+ 33 (0)3 25 71 23 45
www.hoteldetroyes.com

L'Auberge de la Plaine *H4*
15 route de la Plaine
10500 LA ROTHIERE
+ 33 (0)3 25 92 21 79
www.auberge-plaine.com

Nicey* *C2*
24 rue Carnot
10100 ROMILLY-SUR-SEINE
+ 33 (0)3 25 24 10 07
www.dericey.com

Auberge du Lac *G5*
5 rue du 28 août 1944
10140 MESNIL-SAINT-PERE
+ 33 (0)3 25 41 27 16
www.auberge-du-lac.fr

Le Cadusia* *F6*
21 route de Troyes
10210 CHAOURCE
+ 33 (0)3 25 42 10 10
www.le-cadusia.com

Le Tadorne* *G4*
5 place de la Halle
10220 PINEY
+ 33 (0)3 25 46 30 35
www.le-tadorne.com

Brit Hôtel - Les Comtes de Champagne *E4*
54-56 rue de la Monnaie
10000 TROYES
+ 33 (0)3 25 73 11 70
www.troyes.brit-hotel.fr

L'Hostellerie de la Chaumière* *H*
81 route Nationale 19
10200 ARSONVAL
+ 33 (0)3 25 27 91 02
www.hostellerie-de-chaumiere.com

Kosy Appart'Hotels Troyes City & Park *E4*
16 Av. Chamedey de Maisonneuve
10000 TROYES
+ 33 (0)3 25 43 11 89
www.kosy-apparthotels.com

LES CHAMBRES D'HÔTES *B&B / LOGEERKAMERS*

L'Aquarelle *D6*
8-10 rue Danton
10130 ERVY-LE-CHATEL
+ 33 (0)3 25 42 03 71
www.laquarelle-ervy.com

Le Domaine Saint Roch *E7*
42 Grande Rue
10210 PRUSY
+ 33 (0)3 25 70 06 04
domainesaintroch.wixsite.com

Le Petit Saint Julien *E4*
22 rue du Petit Saint Julien
10800 SAINT-JULIEN-LES-VILLAS
+ 33 (0)6 87 13 09 70

Le Saule Argenté *C2*
1 rue de la Place
10400 LA VILLENEUVE AU CHATELOT
+33 (0)3 25 21 93 03

Les Furets *D5*
16 route de Vaucouleurs Champsicourt
10160 MARAYE-EN-OTHE
+ 33 (0)3 25 76 72 51
www.lesfurets.fr

Sarl Les épis d'Or *F4*
36 rue Basse
10220 BOUR-LUXEMBOURG
+ 33 (0)3 25 46 31 67
www.lesepisdor.org

La Villa Sequoia *F5*
7 rue des Herbues
10800 LES BORDES-AUMONT
+33 (0)7 82 99 63 70

La Villa de la Croix *F4*
22 rue de la Croix
10410 VILLECHETIF
+33 (0)6 95 72 70 04
www.villadelacroix.com

LES CAMPINGS *CAMPSITES*

Ferme des Hauts Frênes* *D6**
6 voie de Puiseaux
10130 EAUX-PUISEAUX
+ 33 (0)3 25 42 15 04
www.les-hauts-frenes.com

Camping Le Gariller* *H4**
10 rue des Anciens Combattants
10500 RADONVILLIERS
+ 33 (0)3 25 92 21 46
www.campingleganiller.fr

Slowmoov, le village de la Champagne
Rue des Vauvenes
10200 BAR-SUR-AUBE
+ 33(0)3 85 53 76 60
www.slowmoov.com

Camping Le Lac d'Orient**
17 rue du Lac
10140 MESNIL-SAINT-PÈRE
+33 (0)3 25 40 61 85
www.camping-lacdorient.com

Camping Le Colombier *
8 avenue Jean Lanez
10500 DIENVILLE
+33 (0)3 25 92 23 47
www.domaine-le-colombier.fr

LES HÉBERGEMENTS COLLECTIFS *GROEPSVERBLIJVEN*

Centre Sportif de l'Aube *E4*
5 rue Marie Curie
10000 TROYES
+ 33 (0)3 25 74 37 06
www.centre-sportif-aube.fr

Ferme équestre de Lagesse *F6*
1 chemin de Montigny
10210 LAGESSE
+ 33 (0)6 19 57 43 14
www.ferme-equestre-lagesse.com

Domaine Saint Georges *F7*
2 route de Quincerot
10210 ETOUVRY
+ 33 (0)3 25 70 05 45
www.domainesaintgeorges.fr

LES MEUBLÉS DE TOURISME *GEMEUBILEERDE VAKANTIEVERBLIJVEN*

Au Clos Champenois *F4*
25 rue du Maréchal Joffre
10271 LUSIGNY SUR BARSE
+ 33 (0)6 75 94 02 28
auclosduchampenois.wixsite.com

Au Clos de Marie *F4*
25 rue du Maréchal Joffre
10270 LUSIGNY-SUR-BARSE
+ 33 (0)3 25 41 29 63
www.au-clos-de-marie.fr

Chez la Francine *H6*
10 rue de l'église
10360 NOE-LES-MALLETS
+ 33 (0)3 25 81 83 05
www.gites-de-france-aube.com

Domaine Saint Roch *E7*
42 Grande Rue
10211 PRUSY
+ 33 (0)3 25 70 06 05
domainesaintroch.wixsite.com

Gite du Cray* *H4**
3 impasse du Cray
10500 RADONVILLIERS
+ 33 (0)3 25 81 83 05
www.gites-de-france-aube.com

L'Olifred* *H4**
3 rue du Cornouiller
10500 MAIMAUX
+ 33 (0)3 25 92 42 86
www.123siteweb.fr/labadele

La Maison de Céline *G7*
33 rue du Général de Gaulle
10340 LES RICEYS
+33 (0)9 62 51 96 78

Orient Nature *G4*

Gite des remparts* *F6*
23 rue des Remparts
10210 CHAOURCE
+ 33 (0)06 22 83 19 26
gite-des-remparts-chaource.jimdofree.com

Les Cottages d'Orient* *G5*
16 rue de la Lapinière
10140 MESNIL-SAINT-PÈRE
+ 33 (0)7 69 03 15 70
www.facebook.com/LesCottagesdOrient

LES LOUEURS DE VÉLOS *ERKENDE FIETSVERHUURDERS*

CNA Voile *G5*
Rue du Lac
10140 MESNIL-SAINT-PERE
+ 33 (0)3 25 41 27 37
www.cnavoile.com

La Maison du vélo *E4*
Cour de la gare
10000 TROYES
+33 (0)3 25 70 72 08

Ora Aventure *G4*
Plage de Géraudot
10220 GERAUDOT
+ 33 (0)6 22 77 74 13
www.ora-aventure.com

Restaurant le Petit Champenois *F4*
8 rue Georges Clémenceau
10270 LUSIGNY-SUR-BARSE
+33 (0)3 25 46 58 75

Domaine Le Colombier - Sport Dienville *H4*
8 avenue Jean Lanez
10500 DIENVILLE
+33 (0)3 25 92 23 47
sport-dienville.fr

Office de Tourisme du Nogentais et de la Vallée de la Seine
5 rue saint Epoing
10400 NOGENT-SUR-SEINE
+33 (0)3 25 39 42 07
www.tourisme-nogentais.fr

VAE en libre-service «Pinot Solex»
Place de l'Hôtel de Ville
10200 BAR-SUR-AUBE
+33 (0)3 25 27 24 25
www.barsuraube.org

LES SITES DE VISITE *PLEKKEN OM TE BEZOEKEN*

Ecomusée de la Forêt d'Orient *H5*
1 chemin de Milbert
10500 BRIENNE LA VIEILLE
+ 33 (0)3 25 92 95 84

Maison du Parc *G4*
10220 PINEY
+33 (0)3 25 43 38 88
www.pnr-foret-orient.fr

Parc animalier Espace Faune de la Forêt d'Orient *G4*
Maison du Parc
10220 PINEY
+33 (0)3 25 43 38 88
www.pnr-foret-orient.fr

INFORMATIONS UTILES
Nuttige informatie

Aube en Champagne Attractivité
34, Quai Dampierre
10000 TROYES
bonjour@aube-champagne.com
www.aube-champagne.com

Fédération Départementale de Cyclotourisme de l'Aube
Maison des Associations
63 avenue Pasteur
10000 TROYES

Document édité en collaboration avec le Comité Départemental de Cyclotourisme de l'Aube. (le tracé des 24 circuits reste l'entière propriété du Comité Départemental de Cyclotourisme de l'Aube)

Document uitgebracht in samenwerking met de Franse Federatie van Fietstoerisme van de Aube. (het ontwerp van de 24 fietsroutes blijft in het geheel eigendom van het Departementale Comité van Fietstoerisme van de Aube)

DD-PRO-0411 Mise à jour 2019 - Graphisme et impression : Imprimerie Lelkhamane - ID 2519410

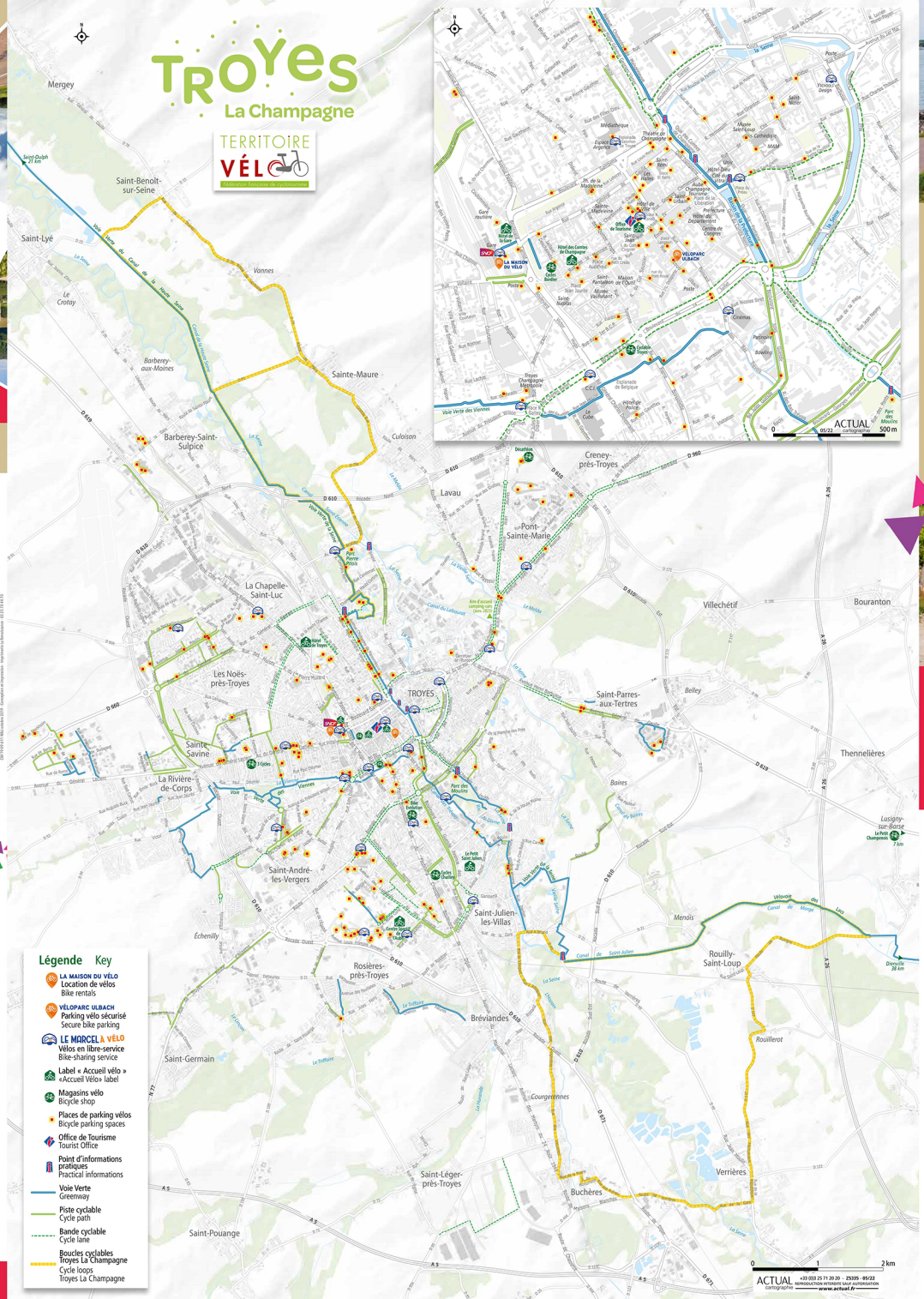
LA CHARTE DU CYCLOTOURISTE
Fietstoerisme

1. J'applique le code de la route en toutes circonstances.
Ik doe mijn verkeersgedrag zo als de verkeersregels ter.
2. Je porte toujours un casque.
Ik draag altijd een helm.
3. J'utilise un vélo équipé réglementairement, et en parfait état mécanique.
Ik ben ook ervan verzekerd dat mijn fiets in perfecte mechanische staat.
4. Je suis correctement assuré.
Ik ben goed verzekerd.
5. J'adapte mon comportement aux conditions de circulation.
Ik pas mijn gedrag aan aan het verkeer aan.
6. Je maintiens un espace de sécurité avec le cycliste qui me précède.
Ik hou een veilige afstand aan mij en de fietsenrijder.
7. Je vois et je permets toutes les dépassions pour être vu.
Ik zie en ik geef en ik zorg ervoor dat ik goed gezien word.
8. Je choisis mes parcours communs à mes capacités physiques.
Ik kies een route aangepast aan mijn fysieke mogelijkheden.
9. Je roule sans mettre en cause ma propre sécurité et celle des usagers de la route.
Ik zorg ervoor dat ik mijzelf en andere weggebruikers niet in gevaar breng.
10. Je connais et je procède à l'état des secours en cas de accident et en cas de dysfonctionnement de mon vélo.
Ik kan de noodsituatie en de gevolgen van mijn fiets goed inschatten.
11. Je respecte la nature et son environnement.
Ik respecteer de natuur en zijn omgeving.
12. Je respecte les usagers de la route.
Ik respecteer andere weggebruikers.
13. J'observe les consignes des organisateurs quand je participe à une manifestation cyclotouriste.
Ik leef de aanwijzingen na van de leiding als ik aan een fietstocht meedoe.

EN CAS DE DANGER
In geval van nood
Urgences européennes sociales / Eerstepeens noodnummer : 112
Pompiers / Brandweer : 18
Police / Politie : 17

Légende Key

- LA MAISON DU VÉLO — Location de vélos / Bike rentals
- VÉLOPARC ULBACH — Parking vélo sécurisé / Secure bike parking
- LE MARCEL À VÉLO — Vélos en libre-service / Bike-sharing service
- Label « Accueil vélo » «Accueil Vélo» label
- Magasins vélo / Bicycle shop
- Places de parking vélos / Bicycle parking spaces
- Office de Tourisme / Tourist Office
- Point d'informations pratiques / Practical informations
- Voie Verte / Greenway
- Piste cyclable / Cycle path
- Bande cyclable / Cycle lane
- Boucles cyclables Troyes La Champagne / Cycle loops Troyes La Champagne


TROYES
La Champagne
TERRITOIRE VÉLO
Fédération française de cyclotourisme
Mergey
Saint-Benoît-sur-Seine
Saint-Lyé
Vannes
Le Crotay
Barberey-aux-Moines
Barberey-Saint-Sulpice
Sainte-Maure
Culoison
Lavau
Creney-près-Troyes
Pont-Sainte-Marie
La Chapelle-Saint-Luc
Les Noës-près-Troyes
Saint-Savine
La Rivière-de-Corps
Saint-André-les-Vergers
TROYES
Saint-Parres-aux-Tertres
Villechétif
Bouranton
Thennelières
Saint-Julien-les-Villas
Rosières-près-Troyes
Brévi andes
Rouilly-Saint-Loup
Rouillerot
Saint-Germain
Courgerennes
Saint-Léger-près-Troyes
Buchères
Verrières
Saint-Pouange
Échemilly
Baires
Menois
Belley
Lusigny-sur-Barse
Voie Verte du Canal de la Haute Seine
Voie Verte des Vannes
Voie Verte des Lacs
Canal de la Haute Seine
Canal de Saint-Julien
Canal de Marne
Le Seine
Le Triffoire
Le Hubrie
Le Meuse
Le Barse
Le Lac
Le Lac
Le Lac